

Dubský zpravodaj



Srpen 2010
ročník devatenáctý

ZDARMA



Tereziny lázně Dubí

OBSAH:

- * Slovo starosty
- * Z jednání RM...
- * MP informuje...
- * Setkání dubských rodáků
- * Na slovíčko s...
- * Pozvánka na Dubské slavnosti
- * Beseda strážníků MP s dětmi
- * Pokus o světový rekord
- * Hasiči zvou...
- * Poděkování učitelům
- * Tereziny lázně opět zprovozněny
- * Konec školního roku v MŠ
- * Test na státní maturity
- * Z dubského sportu
- * 125. výročí železnice
- * 1. ročník petanque
- * Blahopřání
- * Prosba o pomoc
- * Vzpomínka
- * Inzerce
- * Ohlédnutí za akcemi MKZ

Slovo starosty

Vážení spoluobčané, měsíc prázdnin a další měsíc roku je pryč, je tu další vydání Dubského zpravodaje a s ním i mé „slovo starosty“. Srdečně Vás všechny zdravím a rád se s Vámi podělím o informace z radnice a města.

Léto bývá obvykle klidnější obdobím, ale tím, že jsme si schválili v plánu investic a oprav celou řadu akcí, tak bylo nutné, aby proběhla tři jednání Rady města a jedno mimořádné jednání Zastupitelstva města Dubí. Rada města se sešla hlavně z důvodu projednání výsledků výběrových řízení na výběr zhotovitelů na akce „Výstavba 21 kontejnerových stání na separovaný odpad“, „Rekonstrukce zdroje tepla v Domě s pečovatelskou službou – Bilinská 141, Dubí 3“, „Rekonstrukce plotu – Mateřská škola II Křenůvka v Dubí 2“, „Oprava domu čp. 46, Tovární ul., Dubí 2“ (informace pro ty, kteří tento území neznají, jedná se o bývalý školní objekt ZŠ Dubí 2 – dříve zde byla výuka pracovních činností a vnitřní objekt bude rekonstruován pro účely zhotovení klubovny pro veřejnou zájmovou činnost v městské části Bystřice) a „Zateplení objektu MKZ, Školní náměstí 588, Dubí 1“. Rád připomenu, jak se v našem městě rozhoduje o zadávání a vyhodnocování veřejných zakázek, protože to je velice citlivé téma posledních dnů v naší vrcholové politice. I zde v Dubí jsou hlasy, kdovi jak to je a že by se v první řadě měly zakázky ve městě přidělovat dubským firmám a ne cizím z jiných měst. Zadávání a vyhodnocování veřejných zakázek bylo jedno z témat, kde jsme jako první nastavili na začátku roku 2007 jasná a průhledná pravidla. Byl zpracován manuál, který přesně řídí celý tento proces a pravidla byla schválena Zastupitelstvem města Dubí. Veškeré zakázky jsou zadávány na základě výběrových řízení a jsou v souladu se schválenými pravidly zveřejňovány na Úřední desce Městského úřadu Dubí a na internetu. Vždy je osloveno pět až osm firem a na základě zveřejnění se může přihlásit kdokoliv, kdo splní požadavky zadání a má příslušné kvalifikace a oprávnění k činnosti. Jako příklad mohu uvést výběr dodavatele na výměnu oken v našich školách, kdy bylo osloveno pět firem a přihlásilo se osmáct firem. Samotné vyhodnocení neprovádí Rada města, ale komise, do které jsou zvaní určení zástupci z jednotlivých politických uskupení pracujících v Zastupitelstvu města Dubí. Je najménováno 15 zástupců a z těch se výběru účastní vždy pět a zástupci Městského úřadu Dubí. Za sebe mohu říci, že zdaleka ne u všech výběrových řízení jsem účastem. Jsou o tom vedeny přesné záznamy a protokoly. Zde si nedovedu představit, že by někdo mohl říci, že Město Dubí zadává veřejné zakázky nepřehledně, a pokud to někdo přesto dokáže říci, tak nemluví pravdu a pomlouvá. Dovolím si ještě

okomentovat argumenty o upřednostňování dubských firem před ostatními. Tomuto přání jako člověk rozumím, ale to je přesně to, co zákon jednoznačně zakazuje. Jakékoliv upřednostňování kohokoliv. Jak jsem již uvedl, dubské firmy jsou oslovovány a navíc i ty neoslovené se mají možnost do všech výběrových řízení na základě zveřejnění přihlásit. Množ osobně z toho vyplývá jen laciný populismus těch, co to říkají a při rozšiřování těchto řečí vědomě využívají neznalosti této problematiky u občanů.

Velice důležitou událostí měsíce července bylo jednání Zastupitelstva města Dubí. Zde se rozhodovalo o osudu objektů bývalé šachty na Činově. Původní záměr byl hledat investora pro toto území a pozemky s objekty prodat se závazkem budoucího investora na likvidaci objektů a vyčištění celé této lokality od pozůstatků po dluhí činnosti. Člověky investor se našel a měl záměr vystavět v tomto místě fotovoltaickou elektrárnu. Město by z prodeje získalo více jak 11 milionů korun, zároveň jsme však v prosinci loňského roku podali žádost o dotaci na Státní fond životního prostředí na likvidaci následků po průmyslové činnosti a zde jsme byli úspěšní. Vzhledem k faktu, že investor neprocesoval tak rychle, jak bychom si představovali a bylo zde ještě mnoho nevyřešených otázek kolem jejich projektu, tak bylo nutné rozhodnout, kterou cestou se vydáme. Zda to bude cesta prodeje a i trochu rizika, že se u investora něco nezdaří, nebo cesta přijetí dotace a desetiprocentní investiční spolupráce města, která činí 5,1 milionů korun. Celkové plánované náklady projektu jsou 50,8 milionu korun. Zastupitelstvo města Dubí nakonec rozhodlo i za cenu těchto investic jít cestou jistoty, přijmout dotaci a bývalou šachtu zbourat v režii města. Pro naše město to znamená nyní jediné, a to je fakt, že příští rok nebude na Činově dělat objekt bývalé šachty město mezinárodní osudu. Pro naše město je to však také velký úspěch, protože dotace ve výši 45,7 milionu korun se neubývá každý den. Na tom má obrovsky profit naše projektová manažerka paní Bc. Hamrová a patří jí za to dík. Pozemek a parkoviště na Činově budou přecházet v majetku města a v dalším období mohou být nabídnuty případným investorům pro jakoukoliv vhodnou činnost pro tuto lokalitu. Na tomto jednání zastupitelstva se také rozhodlo o výstavbě multifunkčního sportovního haly o rozměrech 26m x 15m na Školním náměstí formou přístavby k objektu Městského kulturního zařízení směrem do asfaltové plochy v sousedství. Předpokládaný investiční náklad je 12 milionů korun a termín zahájení výstavby je říjen letošního roku. Dokončení je plánováno v červnu příštího roku. Tím se tato část Dubí

dokáža vyloučeného sportovního zařízení a ZŠ Dubí 1 své tělocvičny. Předpokládám využití objektu je v dopoledních hodinách výuky jako tělocvična školy a v odpoledních a večerních hodinách pro sportovní aktivity veřejnosti. Takže se mají sportovci na co těšit.

Když jsem u sportu, mohu sdělit radostnou zprávu, která zase potěší všechny občany městské části Bystřice. Jak jsem již dříve informoval, v květnu loňského roku jsme se dohodli s TJ Rudolfova huť na odkoupení jejich majetku do vlastnictví města. Původní jednání nevykloučovala možnost získání výjimky ze zákona č. 290/2002Sb., který zakazoval převádět majetek nabytý bezplatným převodem od státu na třetí osoby po dobu deseti let od jeho nabytí. TJ Rudolfova huť tento majetek dostala v prosinci roku 2002 a lhůta by tedy končila v prosinci roku 2012. Po deseti měsících snažení jsme to nakonec museli vzdát, protože se výjimku nepodařilo získat a Ministerstvo financí ČR nám sdělilo, že musíme počkat do konce této lhůty. Jaké bylo mé překvapení, když na konci měsíce července jsem získal informaci o změně příslušného zákona č. 290/2002Sb. Došlo zde nenápadně k vypuštění této blokační podmínky bez jakékoliv publikace a tím k odblokování nakládání s tímto získaným majetkem určeným ke sportovní činnosti. Naši poslanci někdy dovedou překvapit. To samozřejmě mění celou situaci a je možné areál TJ Rudolfova huť odkoupit. Ihned byla zahájena jednání a byla obnovena dohoda o prodeji. Nyní zbývá připravit konkrétní znění kupních smluv, schválit je v on nejkratší době v Zastupitelstvu města Dubí a celý tento sportovní areál může být již v měsíci září ve vlastnictví města Dubí. Současně s tím jednáme s Úřadem pro zastupování státu ve věcech majetkových o převodu tenisového areálu do vlastnictví města. Jsem přesvědčen, že nic již nestojí v cestě, aby se tak stalo a tím budeme provozovat tento komplex jako celek a ihned začneme zpracovávat projekt na revitalizaci celého areálu. Bude to běh na delší trať, ale má to již konkrétní a reálný směr. Sportovci, těšte se, bude se opravovat.

Tím jsem skončil své „slovo“ více než optimisticky a tak to také má být. Je léto, doba dovolených a prázdnin a lidé mají být veselí. Dětem a studentům přeji krásný zbytek prázdnin, těm, co ještě nebyli na dovolené, hezkou dovolenou a všem přeji vše nejlepší a dobré zdraví. Hezké léto a za měsíc zase na shledanou.

Ing. Petr Pipal - starosta

Oznámení redakční rady

Příští číslo Dubského zpravodaje vyjde mimořádně již 9. září. Prosíme Vás proto, abyste Vaše příspěvky zasílali do 19. srpna.

Za pochopení děkuje redakční rada.



Městská policie D U B Í

Střední 154, 417 03 Dubí
Telefon + Fax: 417 571 637, Tel.: 417 571 200

RM na své schůzi dne 7. 6. 2010 mj. projednala:

Usnesení č. 1360/29MRM/2010: RM po projednání schvaluje výběr zhotovitele akce „Výměnaoken a dveří budov ZŠ v Dubí“, a to firmu METALL Quatro, s. r. o. Most

Usnesení č. 1361/29MRM/2010: RM po projednání schvaluje výběr zhotovitele akce „Výstavba parkoviště u Lázeňské ulice v Dubí“, a to firmu VHS, s.r.o. Teplice.

Usnesení č. 1362/29MRM/2010: RM po projednání schvaluje výběr zhotovitele akce „Revitalizace okolí Kostela Neposkvrněného početí Panny Marie v Dubí“, a to firmu Evergreens s. r. o. Kadaň.

Usnesení č. 1363/29MRM/2010: RM po projednání schvaluje rozpočtovou změnu ve výši Kč 1000 000,00 na uskutečnění kulturní akce „Setkání rodáků měsí 2010“. (viz dále - pozn. red.)

Usnesení č. 1364/29MRM/2010: RM po projednání schvaluje rozpočtovou změnu ve výši Kč 400 000,00 na uskutečnění sportovní akce „Sportovní hry 2010“. Dotace pro rok 2010 byla

schválena. (Informace o akci viz DZ č. 6/2010 – pozn. red.)

Usnesení č. 1365/29MRM/2010: RM po projednání schvaluje přidělení neinvestiční dotace 1. FC ve výši Kč 213 000,00.

RM na své schůzi dne 24. 6. 2010 mj. projednala:

Usnesení č. 1371/57/2010: RM po projednání bere na vědomí předloženou zprávu o stavu přípravy a realizace jmenovitých investic a oprav dle předloženého materiálu.

Usnesení č. 1372/57/2010: RM po projednání bere na vědomí Zprávu o péči u seniory. (viz str. MM pozn. red.)

Usnesení č. 1373/57/2010: RM po projednání schvaluje: 1/ rozpočtové uplatnění č. 11/2010 ve výši Kč 22 000,00 na posílení rozpočtu MěÚ z příjmů z nájemného za kancelář MAS Cínovce; 2/ rozpočtové opatření č. 12/2010 ve výši Kč 69 600,00 na úhradu zadání první změny územního plánu Dubí; zvýšené výdaje jsou hrazeny ze zvýšených příjmů města; 3/ rozpočtové opatření č. 8/2010 ve výši Kč 149 100,00 na úhradu nákladů spojených s volbami do Poslanecké sněmovny Parlamentu ČR; zvýšené výdaje jsou hrazeny z dotace ze státního rozpočtu.

Usnesení č. 1374/57/2010: RM po projednání uděluje výjimku z Vyhlášky Města Dubí o stavební uzavěře pro zrušení užívání ubytovací části restaurace Bernard Dubí, a to na bytové jednotky.

Usnesení č. 1377/57/2010: RM po projednání souhlasí s provedením výtvarného díla na sověrní stěně budovy ZŠ Dubí 1, Školní nám. 177, a to v rámci projektu Občanského sdružení Aktivní rodina, o. s., včetně podání stanovných ředitelkou školy s tím, že bude vytvořena zvláštní odnímatelná stěna.

Usnesení č. 1380/57/2010: RM po projednání bere na vědomí zápis z jednání školské komise ze dne 21. 6. 2010.

Usnesení č. 1381/57/2010: RM po projednání: 1/ potvrzuje paní Evu Valtovou ve funkci ředitelky ZUŠ Dubí 2, a to s účinností od 1. 9. 2010; 2/ souhlasí se změnami v rejstříku škol a školských zařízení dle přílohy a ukládá odboru školství a sociálních věcí zabezpečit veškeré potřebné účinky k realizaci tohoto usnesení.

Usnesení č. 1384/57/2010: RM po projednání souhlasí přidělením neinvestičních dotací dle předloženého návrhu. (8)

Z jednání RM

Při konání Matisovské pouti dostali v nočních hodinách strážníci oznámení, že v ulici Křížkova hoří dům. Na místo ihned vyjely hlídky městské policie, v ulici Křížkova nehořel dům, ale garáž u rodinného domu. Strážníci přivolali hasičský záchranný sbor a do jejich příjezdu evakovali obyvatelé přilehlého domu. Hasiči garáž uhasili během půl hodiny. Při požáru nedošlo k žádnému zranění a škodu na majetku byla jen na úrovni.

Při hlídkové službě si strážníci všimli řidiče, který v nočních hodinách projížděl osobním vozidlem po silnici E 55 tím způsobem, že klíčkoval po silnici ze strany na stranu. Hlídku vozidlo zastavilo. Řidič byl značně pod vlivem alkoholu, na výzvu strážníků se odmítl podrobit orientační dechové zkoušce. S vozidlem se rozjel a začal strážníkům z místa ujíždět. Do pronásledování vozidla se zapojily i ostatní hlídky městské policie včetně Policie ČR. Policisté se vozidlo podařilo přejít a zastavit na Cínovci. Řidič po zastavení na policistu najížděl

vozidlem, čímž se dopustil dalšího trestného činu. Řidič i spolujezdec byli předvedeni na služebnu Policie ČR pro podezření ze spáchání trestných činů.

Strážníci městské policie se zúčastnili pátrací akce po osmdesátiletém muži, který šel na horké do lesa za duševním nádržením. Muž i přes nasazení vrtulníku s termovizí nebyl nalezen. Pátrací akce pokračovala i následující dny. Muž byl po několika dnech nalezen policisty mrtvý.

Na služebnu městské policie bylo telefonicky oznámeno, že v Bystřici byl domu přepaden majitel domu a pachatel z místa utekl. Na místo ihned vyjela hlídka městské policie, která zjistila, že majitel domu v Bystřici načapal doma ve své garáži zloděje. Ten na majitele zaútočil kovovou tyčí a udeřil ho do hlavy, přičemž mu rozsekl obličej. Majitel domu se jen tak nevzdal a v dalším úloku zloděje zabránil tím, že ho praštil do hlavy. Zloděj poté utekl přes sousední zahradu. Strážníci zraněnému přivolali záchrannou službu a poskytli první pomoc, protože rána v obličejové části byla hluboká a značně krvácela. Jelikož strážníci na místě zjistili, že pachatel přežil

do sousední zahrady, ale sousedi, kteří byli na svých zahradách, nikoho neviděli odcházet, byl předpoklad, že zloděj stále bude na sousední zahradě či v sousedním domě. Strážníci hledali dům, aby z něho pachatel nemohl utéct, odchytili psa, který byl na zahradě, a na místo přivolali Policii ČR, která na rozdíl od městské policie má oprávnění v daném případě vstupu na soukromý pozemek. Policie po vstupu do neuzamčeného domu našla podle krvavých stop na podlaze muže, který se v domě ukrýval. Překvapením všech bylo zjištění, že se jednalo o souseda napadeného, který se ukrýl ve svém domě.

Policie ČR požádala o pomoc při kontrole domu, který je již delší dobu prázdný a kde údajně se mají nacházet zloděje. Strážníci ve spolupráci s Policií ČR prohlédli dům, jeden ze strážníků městské policie zůstal na zahradě domu, aby jim případně pachatel neutekl oknem. Při prohlídce domu vyskočil pachatel z okna v přízemí přímo před strážníka, který ho na místě zadržel.

Tomáš Pykal, velitel MP Dubí

Setkání dubských rodáků

Společenskou událostí, kterou pravidelně zaštiťuje Město Dubí a která se stává další dobrou tradicí, je pravidelné setkávání rodáků s občany města Dubí a se zástupci vedení města.

Letos se taková setkání uskutečnila dvě, v měsíci květnu se sešlo 19 někdejších spolužáků z Dubí narozených mezi lety 1929 – 1931, kteří navštívili v Mostecku, kde si prohlédli přesunutý kostel Nanebevzetí Panny Marie a poté zamířili na hrad Hněvín, kde se jim otevřel pohled do nového Mostu, ale i do míst, kde stávalo původní město. Druhé setkání se uskutečnilo v posledním týdnu měsíce června za účasti 15 osob, a to doslova ze všech koutů Spolkové republiky Německo.

Městské kulturní zařízení připravilo na celý týden bohatý program, který probíhal na obou stranách hranice. Ten dal prostor k mnohým setkáním, a to i po několika desítkách let, která tak otevřela cestu ke vzpomínkám, které mnohdy dostaly atributy emotivnosti, protože tato setkání s našimi starousedlíky se uskutečnila právě po mnoha a mnoha letech...

Na Teplicku sňatci navštívili mj. horská střediska Krušných hor, která za poslední desetiletí zaznamenala výrazných změn z pohledu péče o přírodu. Celý týden zakončila naše v pozarecké kapli, po níž se za účasti starosty města pana Ing. Petra Pípalu a místostarostky paní Mgr. Petry Doubkové uskutečnilo rozloučení s hosty v Městském kulturním zařízení, kde doprovodný kulturní program obstarala paní ředitelka ZUŠ Eva Valtová.

Celý týden tak proběhl v pěkné atmosféře vzpomínání.

Změna otevírací doby zadního vchodu na hřbitov v Novosedlicích

Již někdy v průběhu měsíce června došlo ke změně otevírací doby zadního vchodu na novosedlický hřbitov. Městský úřad Dubí se o této změně dozvěděl v podstatě náhodou, tedy bez jakéhokoli oficiálního sdělení jak ze strany správy hřbitova, tak ze strany obce Novosedlice.

Po telefonickém dotazu na správu hřbitova nám bylo sděleno, že zadní brána je skutečně otevřena od 8.00 hod. do 16.00 hod., ale práce je taková, že se zamyká až v 17.00 hodin. Argumentem této změny jsou dle sdělení vedoucí správy hřbitova množství se krádeže, které byly zdůvodněny právě otevřenou zadní branou po celý den.

Prostím, vezměte tuto informaci na vědomí ve spojitosti s návštěvou hřbitova autobusovými linkami č. 125, 126 a 132.

Děkujeme za pochopení.

Jiří Štiller

Hana Bukačová, Jiří Štiller

Na slovíčko s paní Renatou Kavanovou...

Pravděpodobně mluvíte o tom, že v Dubí žije paní Renata Kavanová, principálka Divadla OPAK, které již čtvrtou sezónu působí na Teplicku. Položil jsem jí několik otázek, abychom blíže poznali nejen ji, ale především její divadelní soubor.

Paní Renato, vím, že pocházíte z Prahy. Co Vás přivedlo do Dubí?

Polé, co můj osobní život prošel radikálními změnami, jsem přišla do Dubí za svou novou rodinou. Každý nad čím vrátil hlavou, ale už dlouho jsem přemýšlela o tom, že odejdu z úspěšné Prahy někam, kde je více přírody a větší klid. Že padl výběr zrovna na Dubí? Asi to tak mělo být.

Můžete čtenářům Dubského zpravodaje blíže představit Váš divadelní soubor? Kde Vás je možno vidět?

Můj příchod do severních Čech a vznik divadla OPAK spolu úzce souvisí. Ihrají divadlo od svých 17 let a když jsem přišla sem, neokázala jsem si život bez divadla představit. Soubor vznikl na půdě Obchodní akademie v Teplicích, kde učím. Našim pan ředitelem podpořil můj nápad založit studentský soubor a bylo to. Dnes už máme členy nejen z naší školy, ale z celých Teplic i okolí. Je nás zhruba 15. Asi tak 7 „skalních“ a ostatní přicházejí a odcházejí. Ale tak je tomu ve všech amatérských souborech.

Zkoušíme ve škole a doma, nemáme stálou scénu, takže hrajeme tam, kde si nás pozvou, nebo kde se nabídneme. Sbor Církeve československé husitské, jídelna U Lázní v Teplicích, Mstíšovská obora... hráli jsme na Zámeckém jevišti, v Libochovicích, jezdíme na přehlídky do Prahy, na dětské tábory... Je toho hodně... a místa, kde nás chtějí, stále přibývají... Samotný název souboru OPAK miže být pro nezavěšené poněkud netypický. Rozšiřuje tento název.

Když jsme uvažovali o názvu pro soubor, chtěla jsem něco stručného, jasného a výstižného. OPAK je zkratka místa, kde jsme vznikli - Obchodní akademie. OPAK by znělo divně, nechtěte na pravopis...

Orientujete se pouze na dospělé diváky nebo hrajete i pro děti?

Hrajeme jak pro dospělé, tak pro děti. Pohádky ale jen výjimečně, a to na rozdíl od Prahy, kde se soubory pohádkami většinou žíví, tady nejsou mne na odbyt.

V loňském roce jsme začali spolupracovat s hradeckým Střekov, kde pořádáme noční prohlídky a od nich už to byl jen krok ke komponovaným historickým večerům, tance, šerm, divadlo... Bylo mi to blízké, v Praze jsem dělala historické divadlo. A pak, je to trochu zpestření a máme zase více možností se uplatnit.

N divadlem jdete již do čtvrté sezóny. Co chystáte svým divákům?

Plánů je mnoho. 17. se to pomalu ani nedá stihnout. Ještě před zahájením nové sezóny, to je koncem srpna, si zopakujeme noční prohlídky na Střekově. V září uvedeme odloženou premiéru divadelní hry Janu Makariuse „Je mi líto, Kolombino“ a pak už se pustíme do nových projektů. Máme v plánu dvě hry od Zdeňka Podskalského, detektivní hru od Petra Luňáčky. Po třetí bychom uvažovali, přidáme nějakou novou pohádku a dále se uvidí...

Jak se vůbec „žije“ v současné době amatérskému divadlu? Co všechno ohrožuje pro Vás a pro Vaše kolegy příprava představení?

Amatérské divadlo to nemá vůbec lehké. A asi nejen to amatérské. V době televizoru, DVD a 3D kin je o divadlo stále menší zájem. Naštěstí ale máme stále své diváky, kteří tomu hranému představení dávají přednost před možnostmi moderní doby představení.

Příprava představení není vůbec jednoduché. První bud je vybrat hru, i to je těžké, aby souhlasil počet a, pohlaví dostupných herců... Na rozdíl od profesionálního divadla máme omezené nejen finanční prostředky, ale i kulisy a kostýmy, které většinou šijí a vyrábí jsi. A pak se začne zkoušet, zkoušet a zkoušet. Než je hra hotová, je to velmi dlouhá cesta, ale když se pak představení povede, je potlesk spokojených diváků odměna ze všech nejhezčí.



Měla jste možnost hrát již pro dubské občanstvo?

Měla jsem snahu. Byla jsem se představit ve zdejší Městské kulturní zařízení hned první rok naší existence. Přijali nás velmi mile a viděla jsem naši spolupráci nadějně. Bohužel, čas běží a stále se nikdo neozval. Několikrát jsme se připomínali..., leč marně. Urali jsme jen v dubském domově důchodců, kam se na jejich žádost na podzim zase vracíme.

V profesním životě působíte jako středoškolská profesorka. Mnohdy se říká, že učitelství a herectví spolu souvisí, koneckonců i nejedna česká herečka nejprve prošla kantorskou praxí... Sdílette tento názor?

Určitě. Vystupovat před plnou třídou je hraní divadla velmi podobné. Jen s jedním rozdílem: od diváků většinou více co očekávat, ale od žáků nikoliv. Má to zase i pro herectví své kladné stránky... naučíte se báječně improvizovat.

Právě v době dovolených; dovolíte mi proto, prosím, jednu osobnější otázku: jaká je pro Vás ideální dovolená, jaké jsou Vaše ideální prázdniny?

Ideální prázdniny? Ráda poznávám nová místa, cestuji, nejraději mám láhvi, kam jezdím téměř každý rok. Sejt se s přáteli, vypnout... a udelet si i divadelní prázdniny. Ale to je jenom takové každoroční předsevzetí. V létě jezdíme na dětské tábory, pořádáme divadelní tábor v jižních Čechách... Ono se to asi už bez toho divadla ani nedá...
Za rozhovor děkuje Jiří Šiller



DUBSKÉ SLAVNOSTI

27. - 28. srpna 2010

Pátek 27. srpna - Kostel Panny Marie v Dubí 1

17:00 hodin Slavnostní zahájení Dubských slavností, fanfáry

17:15 hodin **Jaroslav Svěcený**

Sobota 28. srpna - Lidový dům v Dubí 3 - Pozorka

13:00 hodin pohádka pro děti - DIVADLO Z PRAKU

14:00 hodin dechová hudba Doubravanka

16:00 hodin **Hana Zagorová**

s kapelou Petra Rezka

18:15 hodin Rockset revival

20:30 hodin **Petr Benda s kapelou**

22:00 hodin závěrečný ohňostroj

POŘÁDÁ MĚSTO DUBÍ ZA PODPORY ÚSTECKÉHO KRAJE



Ilorké dny letošního července, kdy ranní teploty nejednou vystoupaly až k 35°C, přilákaly na městské koupaliště v Dubí mnoho návštěvníků. Příjemné prostředí, možnost občerstvení, ale především osvěžující koupání tak přišlo vhod právě v těchto parných dnech letošního léta.

(1)

Nebezpečí o prázdninách

Dost není nikdy dost. A proto mezi dětmi do třídy ZŠ Dubí I v Pozorce přišla strážník paní Iveta Ovčáčková a měla pro naše děti připravenou besedu o různých nebezpečích, která čekají na naše děti v době letních prázdnin. Příjemné povídání a zodpovídání dotazů našich dětí bylo završeno praktickou ukázkou služebních vozů Městské policie Dubí.

Touto cestou děkujeme paní Ivetě Ovčáčkové za ochotu při realizování různých besed pro naše žáky a těšíme se na další spolupráci.

Mgr. Dana Soudlová, školní metodik prevence, ZŠ Dubí I

Školáci z Dubí se zapojili do pokusu o světový rekord – Erb Dubí z odpadu

Základní škola Dubí 2 se zapojila do pokusu o světový rekord, který by měl podpořit ekologické myšlení lidí a ukázat, že i odpadové materiály mohou posloužit k tvorbě zajímavých a pěkných výrobků. Největší galerii znaků měst a obcí ČR se snaží sestavit Agentura Dobrý den z Pelhřimova – města rekordů. Dubští školáci společně s paní učitelkou Věslavou Bláhovou zhulovili znak města Dubí ze 478 vláček od „petlahví“ a igelitových fólií. V pátek 9. července Michael Tomko, Pepa Hájek, Katka Mašková s paní učitelkou Bláhovou a také s paní ředitelkou Soňou Kosovou znak předali starostovi Ing. Petru Pipalovi. Přes prázdniny zůstane znak v Dubí, v říjnu pak poputuje do Pelhřimova, kde se znaky vyhodnotí. V lednu 2011 se znaky objeví na hmotném výstavišti, kde v rámci veletrhu GO a Regiontour vznikne světově unikátní galerie městských znaků ČR. Kolekce znaků pak bude zapsána do České knihy rekordů.

Hasiči Dubí Vás zvou...

Dne 4. září proběhne na louce pod Kudrákem v Dubí celodenní hasičská oslava 65. výročí založení Místní jednoty sdružení hasičů v Dubí v roce 1945 a 131. výročí začátku dubíského hasičstva v roce 1886.

Celodenní program oslav proběhne v podobě statické ukázky historické a současně hasičské techniky a vybavení. Ukázka vyprošťování zraněné osoby z automobilu, požár osobního automobilu, ukázka zachrany osob a leteckého hašení pomocí vrtníku, hasit bude i hasičský tank SPOT 64. Večer je na programu příjemné posezení při hudbě.

Zdeněk Votav, velitel jednotky SDH města Dubí

Děkujeme našim dlouholetým vyučujícím...

Na konci školního roku 2009/2010 jsme se na Základní škole Dubí 2 pracovním rozloučili s velice váženými vyučujícími, kteří byli na naší škole zaměstnaní dlouhá léta.

Pan Mgr. Jaroslav Ploch působil na škole od roku 1971 jako učitel přírodopisu a zeměpisu, od roku 1990 jako zástupce ředitele a od roku 1991 jako ředitel. Poslední léta své praxe věnoval učitelování, přičemž neopustil předměty, jímž zasvětil svoji další učitelskou kariéru. Zapojil se do řady lyžařských výcviků, exkurzí, přírodovědných vycházek a škol v přírodě.

Pani Mgr. I. Libuše Oudová začala na naší škole vyučovat roku 1970 předměty fyziku a technické práce. Vzdělávala

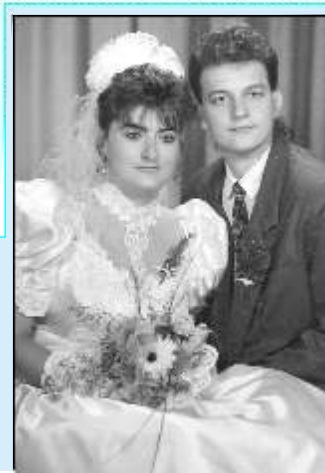
i děti na I. stupni a vedla zářivovědu. Také se zúčastňovala škol v přírodě, exkurzí, vycházek upod. Rádi bychom touto cestou oběma kolegům poděkovali za významnou a přínosnou spolupráci a podporu, kterou nám i škole po mnoho let věnovali. Přejeme jim pevné zdraví a hodně úspěchů do dalších let života.

Celý pracovní kolektiv ZŠ Dubí 2

Dne 26. srpna před 15 lety si řekli své ANO naši rodiče **Marcela a Michal Kozákové** z Dubí.

Tímto jim chceme popřát do dalších let hodně štěstí, zdraví, lásky a mnoho krásných společných chvil. Máme Vás moc rádi a děkujeme Vám za Vaši lásku a péči, kterou nám věnujete. Jsme rádi, že Vás máme. To Vám ze srdce přeje dcera Kateřina a Veronika, syn Daniel s Lenkou a domácel mazel Denny.

Našli jste jeden druhého a poctili štěstí, které přichází, když dva srdce spojí láska. Přejeme Vám, ať se z lásky a šťastných chvil nevytrháte. Vše nejlepší k výročí svatby.



PROSTORY K PRONÁJMU LEVNĚ

Nově zrekonstruované prostory v bývalém zdrav. středisku Dubí - Pozorka různých velikostí
přízemí: 87m², 73m², 52m², 62m², 38m². patro: 35m², 85m², 131m², 100m²
Akční cena při podepsání roční smlouvy od 70 Kč/m²/měsíc

Pozorka centrum
Středisko služeb a obchodu Pozorka
Spař - 165

Informace na
www.pozorka.cz

Tel.: 417 533 091
Email: info@pozorka.cz



TEREZINY LÁZNĚ OPĚT ZPROVOZNĚNÝ...

Jsou to již více než 3 roky, kdy jsme na stránkách Dubského zpravodaje připomínali 135 let od vzniku dubského lázeňství... Tehdy ještě nikdo netušil, jaká změna čeká Tereziň lázně, které byly součástí akciové společnosti Lázně Teplice v Č. a na podzim roku 2008 byly dle oficiálních vyjádření na zimní období uzavřeny. Nicméně v roce 2009 přešly do soukromých rukou. Přestávka byla sice delší, ale noví klienti ji jistě ocení, protože lázeňský komplex prošel celkovou rekonstrukcí, která jistě přispěje ke zvýšení komfortu. V květnu 2010 Tereziň lázně Dubí znovu zahájily provoz. Při této příležitosti jsem oslovil pana ředitele Mgr. Daniela Hejzlara a paní doktorku MUDr. Štěpánku Brušákovou s prosbou o rozhovor, aby Vám zdravotnické zařízení představili a položil jim i několik otázek týkajících se léčebných pobytů.

1. Pane řediteli, dubské lázně po celou svou historii měnily svůj název; tu více, tu méně vhodně, mnohdy v závislosti na společensko - politickém klimatu v zemi, aby nakonec získaly pojmenování po manželce pražského inženýra Thomase Nowaka, který pracoval

jako vrchní inženýr na stavbě železniční trati Praha - Most - Moldava v Krušných horách, paní Tereze. Zachováte jejich poslední název?

Ano, vzhledem k bohaté historii, kterou s sebou nese naše zařízení v období, kdy se užívalo názvu Tereziň lázně, jsme se rozhodli jej neměnit.

2. Můžete našim čtenářům představit firmu, která bude zdravotnické zařízení provozovat?

Tereziň lázně jsou akciovou společností registrovanou jako nestátní zdravotnické zařízení, jehož provoz zajišťuje vyškolený, profesionálně vystupující personál. Naši zaměstnanci jsou taktéž jazykově vybaveni, proto naše služby dokážeme nabídnout i zahraniční klientele. Společnost investovala nemalé prostředky a čas do zvelebení tohoto zařízení, také jsme nakoupili veškeré nové zdravotnické přístroje, a proto jsme přesvědčeni, že nyní dokážeme uspokojit i tu nejnáročnější klientelu.

3. Celou více než 130 letou neodmyslitelnou součástí města Dubí dotvářelo lázeňství.

Jakou máte vizi Vy o spolupráci s vedením města?

S vedením města máme velmi dobré vztahy a naši vizi je jednoznačně tyto vztahy posilovat. Spolupráci jsme navázali již od samého začátku, kdy byla společnost Tereziň lázně Dubí a.s. zapsána do obchodního rejstříku. S představiteli vedení města jsme v neustálém kontaktu a vzájemně se podporujeme a informujeme o našich plánovaných projektech. Jsme přesvědčeni, že úspěšné fungování našeho zařízení zcela jistě přinese jistou prestiž i městu Dubí. Vyvrcholením naší letošní úspěšné začínající spolupráce budou Dubské slavnosti, které zčásti proběhnou i v našem komplexu.

4. Otevřením Tereziň lázní se otevírá cesta především klientům, ale vznikají i nová pracovní místa. Prozradíte, kolik zaměstnanců našlo práci v úseku zdravotně léčebné péče a kolik v provozním úseku?

Není tajnosti, že již po dvou měsících od zahájení našeho provozu u nás našlo uplatnění 50 uchazečů. Ve zdravotnickém úseku máme 22 zaměstnanců, lékaře, zdravotní sestry, fyzioterapeuty a maséry, ostatní provoz zajišťuje v současnosti dalších 28 zaměstnanců různých profesí, např. recepční, administrativní a obchodní oddělení, pokojské, údržba a další, v neposlední řadě však zaměstnanci stravovacího úseku, kde jsme nabídli pozice provozní, kuchař, číšník, pomocná síla a skladník. Do budoucna spolu s narůstajícím provozem najdou v naší společnosti uplatnění i další uchazeči, kteří nás v případě zájmu o pracovní pozici mohou kontaktovat prostřednictvím internetových stránek nebo zasláním životopisu.

5. Vedle léčebné péče je nedílným doplňkem i kulturně - společenská náplň pobytu.

Co nabídnete pacientům v tomto směru?

Zde budeme muset ještě zapracovat. Do budoucna plánujeme zajišťování kulturně společenského programu v pravidelných intervalech naším personálem. V současnosti však prozatím nabízíme sportovní vyžití přímo v našem areálu, přičemž disponujeme tenisovým dvorcem, venkovním a vnitřním bazénem, minigolfem, biliardem, půjčujeme společenské hry atp. V blízké budoucnosti začneme organizovat koncerty živé hudby v našem lesoparku a v zimním období ve společenském sále. Prostřednictvím cestovních agentur budeme nabízet i celodenní zájezdy a výlety do hor a blízkého okolí.

6. Jaká je lůžková kapacita Vašeho zařízení? V kolika lůžkových pokojích nabídnete klientům ubytování?

Kapacita našeho zařízení je 134 pokojů s 236 lůžky a převážná většina jsou jedno a dvoulůžkové pokoje. Nabídnout dokážeme i několik třílůžkových pokojů, nebo přistýlku a v neposlední řadě krásné apartmány.

7. Mohou služeb Vašeho zdravotnického zařízení využívat i ambulantní pacienti třeba z řad dubských občanů?

Samozřejmě že ano, ambulantním klientům již naše služby nabízíme a jsou velmi žádané. Více informací se můžete dočíst na našich webových stránkách www.laznedubi.cz.

8. Poslední dobou se u mnoha Čechů staly a stále stávají oblíbené relaxační pobyty, a to třeba ve formě tzv. prodlouženého víkendu. Budou Tereziň lázně nabízet i takové možnosti? V jakých finančních relacích by se takto orientované krátkodobé pobyty pohybovaly?

Máte pravdu, relaxační a víkendové pobyty jsou poslední dobou velkým lákadlem, a to zejména pro českou klientelu a my již tyto pobyty také nabízíme. Můžete u nás využít jednak tzv. pobytových balíčků, ale samozřejmě jsme schopni na požádání připravit i individuální relaxační plán. Co se cen týká, opět se snažíme vyhovět požadavkům naší klientely, které jsou velmi individuální. Již dnes umíme nabídnout velmi zajímavé pobyty, a to za opravdu výjimečně skvělé ceny, stejně tak jsme ale připraveni uspokojit i ty nejnáročnější klienty. Opět doporučuji zájemcům o naše služby navštívit webové stránky Tereziň lázní, kde se dočtou o veškerých službách a procedurách, které nabízíme.



1. Paní doktorko, pacienti s jakým zdravotním postižením by měli najít cestu do Tereziňých lázní?

Maximální důraz je kladen na léčbu pohybového aparátu. Vzhledem k tomu, že je celý komplex Tereziňých lázní bezbariérový, není problém s léčbou imobilních klientů. Nejčastějšími diagnózami, se kterými pacienti v současné době přijímáme, jsou stavy po úrazech mozku a míchy, stavy po cévních mozkových příhodách, bolesti zad a kloubů, stavy po operacích kloubů a rehabilitace při kloubních náhradách.

2. Léčebné metody zaznamenaly a stále zaznamenávají neustálý rozvoj. Jaké změny zaznamenaly především v posledním dvacetiletí lázeňské léčebné metody? V Dubí své místo mezi nimi vždy měly rehabilitační tělocvik, vodoléčba a elektroléčba. Platí to i dnes při poskytování lázeňské péče pod Vaším vedením?

Léčebné metody jsou založené na tisícileté tradici, například balneoterapie (koupele, léčba přírodními minerálními vodami, plyny, peloidy a klimatem) je historicky jeden z nejstarších oborů medicíny. Lázeňské metody se však musí pružně přizpůsobovat novým lékařským poznatkům a technickým pokrokům; ten zejména v posledních letech přináší nové přístroje, cvičební pomůcky a technologie. Zároveň pokroky v diagnostice chorob umožňují přesnější cílení rehabilitačních metod a tím i lepší výsledky. Tereziňy lázně jsou vybaveny přístroji na nejmodernější úrovni, nicméně bez zkušených zdravotníků by samotné přístroje nepomohly, proto na kvalifikaci, průběžné vzdělávání a doškolování personálu klademe velký důraz.

3. Je možné říci, zda existuje nějaká optimální kombinace léčebných metod?

Stanovení optimální varianty léčebného programu a kombinace léčebných metod je individuální na základě vstupní lékařské prohlídky. Protože každá léčebná metoda má své indikace a kontraindikace, musí se zohlednit celkový stav pacienta, hlavní diagnóza, přidružené choroby, léky, které pacient užívá a další kritéria.

4. Kolik lékařů a s jakou specializací bude v Dubí o pacienty pečovat?

V současné době pracují v Dubí dva lékaři (rehabilitační lékař a neurolog), celkem je zde v pracovní době lékař přítomen čtyři dny z pěti pracovních. Mimo pracovní dobu je 24 hodin denně zabezpečen lékař „na telefonu“ formou příslužby. Vzhledem k navyšujícímu se počtu klientů je v nejbližší době plánováno přijetí dalšího lékaře na plný úvazek.

5. Lze říci, v kolika letech by se měl člověk začít zajímat o lázeňskou péči?

Ideální věk pro lázeňskou léčbu není možno stanovit. Obecně se v různých zařízeních v naší republice léčí pacienti od dětského věku (v předškolním věku v doprovodu rodičů) až po seniory.

6. Je možno v České republice žádat o péči bez doporučení svého praktického lékaře či lékaře specialisty?

Léčebný pobyt je samozřejmě možno absolvovat i bez doporučení lékaře, nejedná se pak ovšem o léčbu „na pojišťovnu“, ale klient si hradí celou částku sám. Pokud si někdo není jistý, zda je pro něj terapie vhodná, může se objednat pouze na konzultační lékařské vyšetření, kdy s lékařem probere své obtíže a poradí se o vhodnosti léčby. Pobyt relaxační jsou určeny pro širokou klientelu a lékařské doporučení není nutné.

7. Kolikadenní či lépe kolikatýdenní léčbu byste pacientům doporučila, aby na sobě poznali zlepšení zdravotního stavu? Existuje optimální délka pobytu?

Optimální délku pobytu nelze jednoznačně stanovit, vždy se musí zohlednit klient. Relaxační pobyty jsou většinou týdenní, neomezujeme ovšem klienty požadavkem zakoupit celý týden, je možné objednat si i menší počet dní. Pro léčebné pobyty přináší optimální efekt 3 týdenní a delší pobyt.

8. Jaký je rozdíl, pokud nějaký spatřujete, mezi lázeňskou léčbou s pobytem na straně jedné a léčbou ambulantní na straně druhé?

Vítáme ubytované i ambulantní klienty. Samozřejmě je ambulantní léčba náročnější na dojíždění a pro klienty méně pohodlná. I ambulantním klientům ovšem vycházíme v nejvyšší možné míře vstříc, plánujeme procedury tak, aby nevznikaly zbytečné časové prodlevy a všichni mohou využívat četných odpočinkových zákoutí, nyní v létě v zahradě a přilehlém lesoparku, na terasách a v kavárně, v zimním období v nově zrekonstruovaném interiéru lázní.

Za rozhovor děkuje J. Šiller

V letošním roce nabízejí Tereziňy lázně tyto procedury: uhličitá koupel, přísadová koupel se solí z Mrtvého moře, přísadová koupel ze směsi kopřiv a přesličky, přísadová koupel s rašelinovým extraktem, perličková koupel, skotské stříky, vířivá koupel, masáž podvodní, lymfodrenáž manuální, masáž horkými kameny, klasická ruční masáž, reflexní masáž – záda, šíje, reflexní nožní masáž – ploska nohy, thajská masáž, rehabilitační cvičení v bazénu, rehabilitační léčebné cvičení, měkké techniky, mechanoterapie, trakce / polohování, ergoterapie individuální a skupinová, fototerapie – biolampa, interferenční proudy, ultrazvuk, diadynamické proudy, Träbertovy proudy, lymfodrenáž přístrojová, parafín, čokoládový zábal, rašelinový zábal (peloidy), rašelinová pleťová maska, solux, oxygenoterapie, pitná léčba (Bílinská kyselka), plynové injekce, inhalace (Vincentka), magnetoterapie (pulsní), suchá plynová koupel CO₂, Nordic walking. Podrobnější informace naleznete na www.laznedubi.cz.



Konec školního roku v MŠ Dubánek



Děti se svými rodiči ukončily měsíční projekt **Naše rodina** a zároveň oslavily **MDD** dne 30. května na školní zahradě. Nedělní odpoledne plně soutěží a her dvou generací končilo hledáním pokladu, udělením diplomů a v cukrárně Pod lesem pro děti byla připravena zmrzlina, dar škole od paní Běhouňkové.

Dne 1. června v dopoledních hodinách navštívila děti v MŠ **Zásahová policejní jednotka Policie ČR**. Přednáška s praktickou ukázkou byla směřována k prevenci úrazů v dopravě, k bezpečnosti a ochraně zdraví dětí. S velkým zájmem děti sledovaly předvedení výcviku psů dvěma psy.

Na **školní výlet** měly možnost jet všechny děti ze školky. V zámecké zahradě v areálu Státního zámku Benešov nad Ploučnicí bylo na programu didakticko-divadelní vystoupení pro mateřské školy pohádka **Princezna Bajaja** a prohlídka expozice Dolního zámku.

Tematického týdenního pobytu ve škole v přírodě „Po stopách Krakonoše“ se zúčastnilo 21 dětí. V Příchovicích u Kořenova děti prožily týden plný výletů a her v přírodě. Nechybělo ani koupání, maskární ples, hledání pokladu, diskotéka a návštěva Krakonoše. Celý pobyt podbarvovalo krásné slunné počasí.

Slavnostní zakončení předškolního vzdělávání našich předškoláků začalo vystoupením dětí pro rodiče odpoledne 29. června. Po odchodu rodičů čekal děti zábavný večer na školní zahradě plný soutěží, her, plnění úkolů, nechyběl ani zpěv u táboráku. Po stezce odvahy se všichni těšili na společné poslední spání v MŠ. Následující den dopoledne absolvovali předškoláci **malbu maturitu**, za její úspěšné vykonání byli oceněni šerpou, vysvědčením a dárky, které dětem předala paní místostarostka se zástupkyní odboru školství MěÚ Dubí. Děti a kolektiv zaměstnanců děkují paní Běhouňkové, Zásahové policejní jednotce Policie ČR, zřizovateli MŠ a všem rodičům za ochotu a spolupráci.

Věra Klimešová



Jak dopadli studenti u testů státní maturity?

Předposlední den školního roku se studenti vyšších ročníků gymnázia v Dubí započali nad pilotáží budoucí státní maturitní zkoušky. Celkem čtyři hodiny jim zabrala písemná zkouška z německého a anglického jazyka. Přestože byly prázdniny za dveřmi, se zájmem pilotážní testy vyplňovali. Byla to pro ně i kantory možnost získat osobní zkušenost, co mohou skutečně od nové formy maturity čekat. A hlavně, jak se na ni dobře připravit. Do testování v cizích jazycích se zapojili nejen septimáni, ale také studenti kvinty a sexty (1. a 2. ročník střední školy). Obtížnější se studentům zdála němčina, testy z anglického jazyka pro ně byly údajně velmi lehké. „Já chci maturitovat z povinné volitelného předmětu z matematiky. Ale kdybych musel maturitovat z cizího jazyka, určitě bych si vzal

angličtinu. Ta byla lehounká,“ říká Jiří Blažejovský ze třídy septimy. „Nejtěžší bylo v němčině doplňování do textu. Některá slovíčka jsem ještě neznala,“ přiznává Radka Poláková, sexta. „Poslech byl dobrý, rozuměla jsem mu, ale doplňování do textu bylo dost těžké. Nevadilo mi určování pravdivosti a nepravdivosti výroků,“ Maria Batrynová, sexta.

V prvních letech týdnech nám přišlo z Prahy první vyhodnocení testů, které na jaře skládali maturanti a zájemci ze třetího ročníku. V českém jazyce byli 100% úspěšní, tedy u státní maturitní zkoušky by prospěli. Všichni také skládali státní test z matematiky. Zde neprospěli pouze tři studenti. Ti byli zaměřeni humanitním směrem a z matematiky by určitě nematurovali (u státní maturity si student může

zvolit cizí jazyk nebo matematiku). Naopak někteří maturanti v matematice dosáhli vyšší než 90% úspěšnosti. Vysokou úroveň prokázali i v testech společenskovedního základu. Zde byli nejen žáci maturitního ročníku, ale i třetího ročníku střední školy také 100% úspěšní. Do pilotážních testů se gymnázium zapojilo záměrně. Chce včas přizpůsobit efektivní přípravu ke státním maturitám. Současně bude měnit podmínky tzv. „malých maturit“, které skládají žáci gymnázia v ročnících kvinty, sexty a septimy. I díky nim a maturitnímu soustředění byla současná úspěšnost u maturitních zkoušek za poslední tři roky výborná.

Jurastava Turková

SK DUBÍ OPĚT VYDRANCOVAL POZORKU – turnaj starých gard ve fotbale !!!

Dubská starogardistická mašina se pozvolna rozebívala, Pali králem pozoreckých klání, Geising si splnil ročníky naruzení a chvilkyhodná to akce, tentě

Rok utekl jako voda a v dubských sportovních kruzích to začalo opět vířit a křokotat - město Dubí ve spolupráci s Euroregionem Labe - Elbe pořádalo již desátý



zcela stručně a jednoduše ten turnaj mu prostě sedl, nejlepší hráč eskáčka a spajpr s pohledem chladnokrevného zabijáka. Do čeho tak nějak kopl, to skončilo v brance a právem si vystříl pomyslnou korunu nejlepšího střelce turnaje. Jen tak dál **Romku Paláně**. Geising podal bojový výkon, ale neměl prostě podobného kanonýra ve svém středu. A to už pomůžeme skutečnost, že zřejmě došlo k jakémusi komunikačnímu šumu a mislo staré gardy (ročníky narození 1975 a níže) povolal německý tým svůj vostrej mančaft skládající se převážně z dvacetiletých až pětadvacetiletých boreů, co lítali jako utržení ze řetězu. Ale bo už je z nedávného turnaje v Belgii eskáčko zvyklé jak hrát na tyto rychlonožky (systém korndout opět zařadil) tři body do tabulky se připisovali dubským.

Poslední zápas a zároveň závěrečné utkání celého turnaje dávalo tušit bitvu přehrávanou **bitvu o Dubí**. Domáci **Pozorka (1.FC Dubí)** zkrátka své zbraně s **SK Dubí**. Zápas velice slušný, svižný a pohledný byl hlavně po poločasové pauze o tom, kolik dostane domácí tým branek. Neprůměrně megašance Šafa, Jéči, Dáči a především asi pět či šest **Hráši** (tomu se vůbec celý turnaj tak nějak střelecky vydařil - dvacet devět šancí a kde nic, tu nic ... asi jarní únava nebo spíše dřeváckost) byty až úsměvné. Jestliže se se trefovali jini **2x Pali**, **2x Šafa** a jednou **Kilo** a tak na ukazateli skóre svítil po závěrečném hvězdu rozhodčího jasný stav 5:1 pro starou gardu SK Dubí.

Tento výsledek určil i celkové pořadí a tak mohly světové agentury kolem sedmé večerní vyřukat do světa následující zprávu: tým veteránů **SK DUBÍ** slavně zvítězil na turnaji starých gard pořádaného v rámci **Dubských všesportovních her** a odnesl si velký zlatý putovní pohár.

Co napsat závěrem? Především je nutno poděkovat **Městu Dubí** za pozvání, dále patří velké díky všem lidičkám na turnaji se podílejícím za přípravu tohoto jistě časově náročného projektu, **Pánu Bohu** za přívětivé slunečné počasí a soupeřům za kvalitní zápasy. Prostě chválime a děkujeme, jen vícero takovýchto akcí a za rok nashledanou. Akce neměla skoro žádnou chybu až na jedinou, malinkatou v ochozech tak nějak chyběli diváci je to tím, že již všichni okupávají své zahrádky nebo je to tím, že **Dubětky**, **Draháňky**, **Běháňky** a **Bystřičáky** prostě červí **Pozorka "netáhne"** a cestu si tam prostě z principu nikdá nenajdou? Škoda, ale tahle otázka asi zůstane nezdápnována co takhle zkusit jinou lokalitu?

STATISTIKY TURNAJE: 1.FC Dubí - Geising 2:4, SK Dubí - Arnstadt 1:1, SC Geising - SK Dubí 0:2, 1.FC Dubí - Arnstadt 1:1, SC Geising - Arnstadt 2:1 a SK Dubí - 1.FC Dubí 5:1. Hráno 2x20 minut. **TABULKA:** 1. SK DUBÍ 7b. 2. SC Geising 6b. 3. Arnstadt 2b. 4. 1.FC Dubí 1b. **Za SK Dubí na turnaji nastoupili a tým k triumfu dotáhli:** Zedraň, Karlík, Gabo, Šedivák, Leťák, Jěša, Doktor, Dáša, Kilo, Nebesák, Hluchoň, ... **Hráši, Šafa a Pali** z pozice el manažéra **Maník**, z pozice metodika **Worčák**, **Felčák** a **Jarouš**



Roman Hruška - SK DUBÍ U35

Dětský florbalový turnaj - 10. Dubské sportovní hry

Naděšení malých rapartů nezná mezí, skvělé atmosféra v hale a díky patří všem

Po cca 3 měsících od založení dubského dětského florbalového oddílu čekala na malé světelce učená **Sklenička** a **Hráčka** pravá zatěžkávací zkouška. V rámci Dubských sportovních her se florbalový oddíl SK Dubí rozhodl zorganizovat v hale TJ **Rudolfovy huti** malý turnaj o čtyřech účastnících a předvést nejen rodičům, ale i ostatním okoloidoucím a fandům, co že se to dubští florbalisté už naučili. Soupeři nebyli z nejluchších - krom dubského chlapeckého a dívčího družstva byli jako hosté pozváni malí florbalisté **FBC Teplice** pod vedením p. **Tomáše Syřčanského** a kvartet doplnil mladý košťanský tým pod vedením p. **Štikové**.

Bylo velice zajímavé sledovat klání florbalového potěru - nadšení, zápal pro hru, bojovnost až za hranici svých sil, libivé finesy, skvělé zákroky všech brankářů, slzičky smutku při prohře,



jiskřková očka při výhrách to vše bylo po celé dopoledne v divácky napěchované **bystřické hale** k vidění. A fandění? Kam se na jemné uklidněné až pronikavé dětské hlásky hrabou nějaké vuvuzely. Jaký to kontrast s komorní odpolední atmosférou na fotbale v **Pozorce**. Prostě paráda - florbal honol táhne.

Závěrem krátké reportáže nezbyvá nežli poděkovat všem účastníkům, trenérům, **Sýrvi** za zapůjčení mantinců a florbalových propriet, **Městu Dubí** za dodání cen a v neposlední řadě p. **Kozákovi** za něco malého na zub.

A pojďme trochu poškádlit statistiky:

Celkové pořadí: 1. ZŠ Košťany 2. FBC Teplice 3. SK Dubí - kluci 4. SK Dubí - holky

Nejlepší hráč turnaje: capart **Trisků** (SK Dubí - kluci), **Nejlepší střelec:** bombardák **Maštlů** (ZŠ Košťany)

V neděli 15. 8. 2010...

...oslavíme společně s našimi přáteli ze sousedního Sasku 125. výročí železniční trati Most - Moldava - Holzhau - Freiberg - Nossen. Na německé straně pojede zvláštní parní vlak z Nossen přes Freiberg do Holzhau. Na české straně lokomotor s vagony. Úsek z Holzhau do Moldavy byl v roce 1945 zrušen a až ke státní hranici byla trať odstraněna.

Dnes na této trase je budova starého nádraží Hermannsdorf-Rehefeld a slouží jako hotel a restaurace. Proto v tomto osmikilometrovém úseku s chybějícím železničním spojením bude využita náhradní autobusová doprava z Moldavy až do Holzhau.

Na Moldavu se pojede českými historickými vozy přes Dubí a Osek.

Jízdní řád

Most.....	10:00 hod.
Litvínov.....	10:15 hod.
Osek - město.....	10:31 hod.
Hrob.....	10:39 hod.
Dubí.....	10:54 hod.
Moldava.....	11:22 hod.

Moldava.....	17:40 hod.
Dubí.....	18:00 hod.
Hrob.....	18:20 hod.
Osek - město.....	18:33 hod.
Litvínov.....	18:45 hod.
Most.....	19:00 hod.

Aktuální rozpis KPKŽ



1. ročník petanque



Sobotní odpoledne 12. června se sešly na hřišti ZŠ Dubí 2 přes dvě desítky účastníků, aby stvrdily novou dubskou tradici. Hrál se zde - po loňském startovním nultém - první ročník petanque a pohár zastupitele Ústeckého kraje. Letos jsme hráli ve dvou kategoriích, a to kategoriích dospělých a kategoriích dětí. Částečně jsme si ještě přizpůsobili oficiální pravidla hry na naše podmínky.

Na dvou hracích polích se rozpoutaly tuhé boje. Po pár hodinách zapálených her to dopadlo následovně: v kategorii dětí se na 1. místě umístil Adam Yassin, na 2. místě Vojta Zlka a na 3. místě Andrej Yassin. V kategorii dospělých to dopadlo takto: 1. místo Milan Pekárek, 2. místo Jiří Slivoně a 3. místo Pavel Bartůň. Vítězové si odnesli diplomy a poháry.

Celou dobu trvání zápasů se mohli ti, co právě neházeli petanque koule, občerstvit u stánku pana Slivoně, od kterého se línala vůně opečených klobásek.

A co zbývá napsat závěrem? Dovoďte mi tu v těchto řádcích poděkovat paní ředitelce Soně Kosové za půjčení našeho tradičního útočiště, tedy hřiště u ZŠ Dubí 2, panu Slivoně, že nás přijel občerstvit a dále pak firmě „PK nábytek“ za pomoc s elektrickým proudem.

Rád bych ještě jednou poblahopřál vítězům a poděkoval všem účastníkům za jejich bojovnou hru v turnaji v petanque v Pohár zastupitele Ústeckého kraje.

Váš zastupitel Ústeckého kraje Tomáš Zlka

Ukončení fotbalové sezony...

17. července se od 10:00 hodin konala „závěrečná“ - ukončení fotbalové sezony 2009 - 2010 mladších žáků I. FC Dubí. Pořadatelský stáb se sešel již na osmou ranní, aby stihl přichystat celou akci. Tu se tradičně konala v areálu RH Dubí, kde jsme si vlastními silami vybudovali zázemí pro náš oddíl. Zprvu to však vypadalo, že proběhnou pouze plánovaná vyhodnocení minulé sezony a uslyšíme pár slov o představách do dalšího fotbalového roku bez konání vodní kopané. Počasí

velké hřiště, a to i přes to, že většina věkové ještě patřila do kategorie starších přípravky. Ti hráli pouze na polovičním ploše. Navíc se kluci museli potýkat s ofenzivním herním systémem. Umístění mohlo být i lepší nežby odchodu několika hráčů, kteří se nám přidali z bývalých žáků „B“. Bohužel, nebyh schopni přijmout některá pravidla stávajícího oddílu a ani tvrdší a poctivější trénink jim očividně nedělal dobře. A tak někteří sami a v jednom případě po zásahu trenéra odešli. Bohužel nás v průběhu sezony opustili další dva hráči ze základního kádru. A tak jsme museli dohrát tuto součást ve značně zmenšené sestavě.

Chci bych tu prostřednictvím těchto několika řádků poděkovat a zároveň pochválit ty, co tu nevzdali a bojovali s námi až do konce sezony. Poděkování navíc patří mladším žákům ročníku 1999, kteří krom své soutěže pomáhali na jaře bojovat starší přípravce, a to tak, že jim vítězstvím získali 30 bodů!! Dalek tu děkuji i ročníkům 1997. Ti pomáhali dohrávat součást starším žákům.

Protnože je závěrečná pořádaná nejen pro nejúspěšnější hodnocení, ale především jako poděkování za odehranou sezonu, došlo i na předání dárek hráčům. Tři hráči, kteří pro svůj věk přecházejí do kategorie starších žáků (boduženo na hostování do sousedních Košťan - v Dubí na tuto sezonu starší žáci NEBUDOU) obdrželi drobné fotbalové vybavení. Celý tým dostal velký pohár za umístění v soutěži. Všichni dostali značkové teplákové soupravy a míče.



se ne a ne umoudit. Naštěstí sluníčko vyřešilo mráčky a tak mohlo být vodní fotbalové hřiště postaveno. Než ale došlo na plavky a míč, proběhla oficiální ukončení sezony s předáním několika málo cen.

Naši kluci se v ukončené sezoně umístili na 5. místě v okresní soutěži. Bereme to jako úspěch s ohledem na to, že kluci hráli poprvé v životě na

Od sponzorů se nám podařilo sehnat nemalé finanční prostředky, díky kterým se po dvou letech opět vydáme na fotbalové soustředění do Chorvatska, které bude zákonem mezinárodním fotbalovým utkáním. Toto by však nebylo možné bez velkého přičinění našeho týmového vedoucího TOMÁŠE ZIKY, který se stará o naše nejen finanční záležitosti. A tímto mu za všechno a všechny děkuji.

Rádi mezi sebou přivítáme nové členy, pro které máme připraveny stejné zázemí jako mají současní členové našeho týmu. Jsou ještě volná i místa na soustředění do Chorvatska!!!! Více se je možné dozvědět na telefonních 777 760 775 (p. Pejchar - hlavní trenér) nebo 603 583 836 (p. Zlka - vedoucí). Nová sezóna je už za dveřmi. Rozložování je již také známo. Z důvodu demografického vývoje populace se v teplejším okrese zkusíme rozjedat nová sezóna mladších žáků na zmenšené ploše. Je to sice trochu proti našim plánům, ale jsme rádi i za tuto možnost soutěžení. A tak plánujeme několik přátelských utkání na velkém hřišti.

Závěrem ještě jednou pochvala za uplynulou sezonu hráčům. Michalovi Pejcharovi, Filipu Kopčekovi, Vitovi Petru, Pamelu Yassinovi, Martinu Přichovi, Romanu Honolíkovi, Tomáši Harudovi, Filipu Flachovi, Igoru Grigorovi, Kubovi Hrdě, Lukáši Lacinovi, Ivanu Radionovi, Petru Sixtovi a Vojtovi Zlce. Dále děkuji trenérovi Michalovi Hrděovi za kondiční přípravu, Vaškovi Petru za zdravotní dozor a vedoucímu týmu Tomáši Zlce za naplňování našich společných představ o podmínkách fungování oddílu. V neposlední řadě děkuji všem zúčastňujícím se rodičům.

Petr Pejchar - hlavní trenér MŽ I. FC Dubí



*Jen svíci hořící a malou kyticí
Ti na hrob můžem dát,
chvilí stát a s láskou
na Tebe vzpomínat.*

Dne 28. 7. uplynulo pět let, co nás
navždy opustil pan **Otto Hess**.
Kdo jste ho znali, vzpomeňte s námi.
S láskou manželka a děti s rodinami.



Dne 27. července uplynulo smutných
20 let ode dne, kdy nás navždy opustila
naše milovaná babička, teta a maminka,

paní **Helena Ševčíková**
z Dubí.

Kdo jste ji znali, věnujte jí společně
s námi tichou vzpomínku.

Děkuje vnuk František Malý
s celou rodinou.

Prodám byt 2+1
s balkónem v osobním vlastnictví o velikosti
64m². Dům je po celkové rekonstrukci v Dubí 1,
Sídl. Družba 503/11. Cena: Kč 750 000,00
Telefon: +420 607 975 453, +420 723 409 664



Prodám stavební parcely v Dubí,

lokalita „Na Výsluní“,
zasít'ované stavební parcely ve výměře 700–850 m².

K dispozici: podzim 2010
Informace na tel: **736 633 745**

STOB - KURZ SNIŽOVÁNÍ NADVÁHY

Kdy: 14.9 – 26.11.2010 (12 lekcí, každé
úterý od 17 hod. do 20 hod.)

Kde: MKZ, Školní nám. 568, Dubí

Cena: Kč 2 200,00

Kontakt: 723 653 661;

ivana.janotova@centrum.cz

Kurz je velmi vhodný pro „Diabetes 2. typu“.
Možno kurz absolvovat i individuálně.

Prodej slepiček

Drůbež Červený Hrádek, firma Dráb, opět prodává
slepičky snáškových plemen **Hisex hnědý, Tetra hnědá**
a **Dominant žíhaný, kropenatý, černý a modrý**.

Stáří slepiček: 17-20 týdnů; garantujeme začátek snášky
maximálně do 4 týdnů od data prodeje.

Cena: Kč 138,00 – 148,00 za 1 ks dle stáří .

Prodeje se uskuteční - **v sobotu 14. srpna 2010**

Dubí - u „porcelánky,, v 11.15 hod.

Případné bližší informace tel : 728 605 840; 415 740 719;
728 165 166

Při navracení psa majiteli odměna jistá.

Podle očitých svědků a dalších uvedených skutečností
bylo zjištěno, že dne 8. 7. 2010 v odpoledních hodinách
byla ze dvora zahrady v ul. U Hřiště (bývalá hasičská
zbrojnice) starší ženou odcizena fenka yorkšířského
teriéra, slyšící na jméno Týnka. Je velmi drobného vzrůs-
tu, krátce střižená, pouze na nohou a na břichu delší srst,
tělo má tmavší barvy, na hlavě světle hnědá se šedivým
zbarvením. Velmi

přítulná,
ale i velice bojácná.
Každá další získaná
informace je pro nás
velice cenná.
Informujte nás na
tel. č.: 605 276 041
nebo na adrese
Leona Honzářková,
Tovární 137, Dubí 1.



Dne 13. srpna oslaví krásné 93. narozeniny

paní Marie Horácková z Dubí 1

Vše nejlepší, hodně zdraví
a spokojenosti do dalších let jí přejí
dcera Marie s rodinou, snacha Jana s rodinou,
bratr František a ostatní příbuzní a známí

Dne 30. srpna oslaví své 60. narozeniny
naše drahá a milovaná manželka, maminka
a babička

paní **Miroslava Semerádová.**

Vše nejlepší k jejímu životnímu jubileu,
hodně štěstí
a zdraví do dalších let přejí manžel František,
synové František a Martin, snachy Hanka
a Denisa a vnoučata Barborka a Ondrášek.



Názory pisatelů se nemusí vždy shodovat s názory vydavatele.
U příspěvků delších než rozsah A4 si redakce vyhrazuje právo
obsah bez porušení smyslu přiměřeně zkrátit.

Příspěvky, náměty a dotazy do Dubského zpravodaje zasílejte na Městské
kulturní zařízení nebo telefonujte na 417 579 927 - 8 nebo 606 645 320 či
mailujte na dubskyzpravodaj@seznam.cz. **Příspěvky do DZ zasílejte**
zásadně formou příloh. Nevlastníte-li počítač s připojením na internet,
využijte této služby v knihovně.

Uzávěrka Dubského zpravodaje je vždy 25. dne v měsíci. Nezaručujeme,
že příspěvky došlé po tomto datu budou zařazeny.

Nevyžádané rukopisy nevracíme.

Měsíčník **DUBSKÝ ZPRAVODAJ** vydává město Dubí,
Ruská 264, 417 01 DUBÍ, IČO 00266281

evidenční číslo MK ČR E 11312

vychází v Dubí 12. den v měsíci v nákladu 2000 výtisků

Redakční rada:

Jiří Šiller - šéfredaktor, Mgr. Soňa Kosová - redaktor,
Martin Dlouhý - redaktor

Sazba a tisk: Tiskárna APELTISK – Petr Doubravský, Teplice

Městské kulturní zařízení

www.mkzdubi.cz

MSTIŠOVSKÁ POUŤ 2010



HUSŮV VEČER 3. 7. 2010

